



Italia

CERTIFICATO

Nr. 50 100 13798 - Rev.001

Si attesta che / This is to certify that

IL SISTEMA QUALITÀ DI
THE QUALITY SYSTEM OF

MASSUCCO INDUSTRIE S.P.A.

SEDE LEGALE E OPERATIVA:
REGISTERED OFFICE AND OPERATIONAL SITE:

LOCALITÀ PIOVA 98 I-10081 CASTELLAMONTE (TO)

SEDI OPERATIVE: VEDI ALLEGATO 1
OPERATIONAL SITES: **SEE ANNEX 1**

È CONFORME AI REQUISITI DELLA NORMA
HAS BEEN FOUND TO COMPLY WITH THE REQUIREMENTS OF

prEN 9100:2016

La valutazione è stata effettuata in accordo ai requisiti della norma EN 9104-001:2013
TÜV Italia è accreditato sotto il controllo dello Schema ICOP
The assessment was performed in accordance with the requirements of EN 9104-001:2013
TÜV Italia is accredited under the control of the ICOP Scheme

CERTIFICATION STRUCTURE: CAMPUS

QUESTO CERTIFICATO È VALIDO PER IL SEGUENTE CAMPO DI APPLICAZIONE
THIS CERTIFICATE IS VALID FOR THE FOLLOWING SCOPE

Fabbricazione per stampaggio e/o laminazione circolare a caldo di anelli per cuscinetti ed altri particolari metallici, anche trattati termicamente, destinati ad applicazioni aeronautiche, aerospaziali e della difesa (IAF 21, 17)

Manufacture of rings for bearings and other metallic parts, obtained by hot forging and ring rolling, also heat treated, for aeronautical, aerospace and defence applications (IAF 21, 17)

CERTIFICAZIONE RILASCIATA IN CONFORMITÀ AL REGOLAMENTO TECNICO ACCREDIA RT-18
CERTIFICATION ISSUED IN ACCORDANCE TO ACCREDIA TECHNICAL REGULATION RT-18

ISSUE DATE:
2017-01-23

REISSUE DATE:
2018-01-18

EXPIRY DATE:
2020-01-22



SGQ N° 049A SSI N° 055G ISP N° 057E
SGA N° 018D ITX N° 001L LAB N° 0076
SCR N° 009F SGE N° 013M PRD N° 081B
EMAS N° 013P PRS N° 077C

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
EA, IAF e ILAC
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual
Recognition Agreements

Per l'Organismo di Certificazione
For the Certification Body
TÜV Italia S.r.l.

Andrea Coscia
Direttore Divisione Management Service



PRIMA CERTIFICAZIONE / FIRST CERTIFICATION: 2017-01-23

"LA VALIDITÀ DEL PRESENTE CERTIFICATO È SUBORDINATA A SORVEGLIANZA PERIODICA A 12 MESI E AL RIESAME COMPLETO DEL SISTEMA DI GESTIONE AZIENDALE CON PERIODICITÀ TRIENNALE"

"THE VALIDITY OF THE PRESENT CERTIFICATE DEPENDS ON THE ANNUAL SURVEILLANCE EVERY 12 MONTHS AND ON THE COMPLETE REVIEW OF COMPANY'S MANAGEMENT SYSTEM AFTER THREE-YEARS"



Italia

ALLEGATO 1 AL CERTIFICATO NR 50 100 13798 - Rev.001
 ANNEX 1 TO CERTIFICATE NO 50 100 13798 - Rev.001
 pagina 1 di 1 / page 1 of 1

IL CERTIFICATO NR 50 100 13798 - Rev.001 (ultima revisione applicabile) COPRE ANCHE LE SEGUENTI SEDI OPERATIVE/
THE CERTIFICATE N 50 100 13798 - Rev.001 (last version) COVERS ALSO THE FOLLOWING OFFICES:

MASSUCCO INDUSTRIE S.p.A.

CENTRAL FUNCTION:

LOCALITÀ GORITTI 15 I-10082 CUORGNÈ (TO)

Fabbricazione per stampaggio e/o laminazione circolare a caldo di anelli per cuscinetti ed altri particolari metallici, anche trattati termicamente. Funzioni centrali (IAF 21, 17)

Manufacture of rings for bearings and other metallic parts, obtained by hot forging and ring rolling, also heat treated. Central functions (IAF 21, 17)

LOCALITÀ PIOVA 98 I-10081 CASTELLAMONTE (TO)

Processi commerciali (IAF 21, 17)

Sales processes (IAF 21, 17)

ISSUE DATE:
2017-01-23

REISSUE DATE:
2018-01-18

EXPIRY DATE:
2020-01-22



SGQ N° 049A SSI N° 056G ISP N° 057E
 SGA N° 018D ITX N° 001L LAB N° 0076
 SCR N° 009F SGE N° 013M PRD N° 081B
 EMAS N° 013P PRS N° 077C

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento
 EA, IAF e ILAC
 Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual
 Recognition Agreements

Per l'Organismo di Certificazione
 For the Certification Body
TÜV Italia S.r.l.



Andrea Coscia
Andrea Coscia
 Direttore Divisione Management Service

PRIMA CERTIFICAZIONE / FIRST CERTIFICATION: 2017-01-23

"LA VALIDITÀ DEL PRESENTE CERTIFICATO È SUBORDINATA A SORVEGLIANZA PERIODICA A 12 MESI E AL RIESAME COMPLETO DEL SISTEMA DI GESTIONE AZIENDALE CON PERIODICITÀ TRIENNALE"

"THE VALIDITY OF THE PRESENT CERTIFICATE DEPENDS ON THE ANNUAL SURVEILLANCE EVERY 12 MONTHS AND ON THE COMPLETE REVIEW OF COMPANY'S MANAGEMENT SYSTEM AFTER THREE-YEARS"